

[エクラ]

# éclat

11

November 2008

特別定価 830yen

<http://eclat.shueisha.co.jp>

## BEAUTY

倉田真由美

細胞再生美容

最新NEWS 10

山本浩未

マイナス7歳

美肌づくり明暗テク

## INTERIOR

本邦初公開!

カトリーヌ・メミの

「パリの家、  
ノルマンディーの家」

## ART

宗達、光琳、抱一

「琳派」ブランド  
大研究!

## 総力特集

どの時代でも最先端。新しくて、懐かしくて、ワクワクして

# 私たちの 銀座 NOW

知性も経験も、輝きだすのは今。

## FASHION

今年のクラシックは  
「ひとクセあり」が  
キーワード

「美スタイルスカート」時代、到来!

首もと最旬アレンジ  
この秋も「巻き」ます

## 極上通販

### エクラプレミアム

別冊付録  
1. 秋冬スタイル、小物、コスメ…  
満載46点

2. 高橋みどりさんがオーダー<sup>1</sup>  
秋のリアルクローズ&小物

## 黒木 瞳

私を育ててくれた街・銀座

スペシャル対談  
檀ふみ×阿川佐和子  
銀座「今昔」物語

現代美術も古美術もこの街ならでは  
銀座へアートを買いにいこう

特別付録  
保存版別冊 52P

銀座  
新・美味  
手帳

本当に美しいギャラリーは  
2つのゾーンに分けて  
セロニア、ダイニングといった  
シーンが展開されている。  
手前はARCHITECTURE-Xという  
シリーズのテーブルと  
GALLERIE 2の椅子

プラン下のエスプリが満ちる  
開放的な“ギャラリー”



## 本邦初公開! クリエーターのプライベート空間

撮影／山下裕夫 取材・文／鈴木春恵

ストイックなまでにミニマムでありつつ  
このうえなく上質で贅沢なインテリア。

パリの洗練の現在形を世界に発信しつづけている  
カトリーヌ・メミさん。ギャラリーや2軒の自宅には  
クリエーターとしての顔はもちろん  
ひとりの女性としての生き方が映し出されている。

# カトリーヌ・メミさんの「パリの家」

カトリース・メミ  
イントリアデザイナー。  
広告エージェンシーにてイントリアスタイルとして活動したのも自身の色筋を冠したインテリアブランドを創設。'98年で15周年を迎える。



つくる」とのない  
クリエーションの源

「これは、『ギャラリー』と名づけられた「カトリース・メミ」の本店。パリ左岸はサンジェルマンデブレ地区、300mという広々としたこの空間には、彼女のクリエーションのエスプリが溌溊としている。'93年のブランドの発足以来、純化したライン、遊びぬいた素材と色

調によるデザインは、ネオ・ミニマリストと評され、時代の潮流を生み出しつづけた。パリ発の新しいリュクスの形

は、たちまち国際的名声を得て、現在では、東京、ニューヨーク、ロンドン、ブリュッセルのショールームをはじめ、モスクワ、ドバイ、アテネ、中国にも展開している。

「ピースなデザインであるだけに、コピーされる」ともありました。でも、それだからかえて、常に新しいものを作らうという意図につながっているのかかもしれませんね。15周年目の今年のコレクションでは、今までにない思ひあつた素材の組み合わせをしてみました。完成品を見ていたらぐのが、今

(右)イタリア・トスカーナの陶器陶芸家クリスチヤン・ペロジョンさんの作品。個人的にも彼交際の彼女にはブランドオリジナルの作品を贈呈している(右下)キャンドルやホームコロンも彼の手によって制作されている。写真は「poivre」(コショウ)のシリーズ



interview

## Catherine Memmi



(上)エントランスホールのコーナーの装飾。  
なにげないアーリーンのぬいぐるみが、  
そのままにいるカトリースさんとのこだわりが  
(左)NEW-YORKシリーズのソファが主役  
になったサロンのアプロード  
(右)引き出しの机の脇に置かれていている  
RIVE GAUCHEシリーズのランプ  
●CATHERINE MEMMI Galerie  
11 Rue Saint Sulpice 75006  
TEL 01-41 07 02 02  
TEL 10:30~19:00 週末・日曜

から楽しみだわ

と、デザインスケッチを次々と見せ

てくれる様子からは、旺盛な創作意欲  
がうかがえる。「ここまで大きくなつた  
ブランドだが、クリエーションの根は  
常に彼女。あることのない発想の源  
はいったいどこにあるのだろう。

「仕事上、世界中の都市を行き来しま  
すけれど、オフィスに閉じこもって打  
ち合わせるだけではなくて、街を歩  
いたり、テラスに座つたり、その土地  
の空気をちゃんと感じとるために自分  
の時間をもつことにしています。そし  
て、パリに戻れば、最終上陸地はいる  
ようにします。そんなふうにして、い  
ろんな場面で日々にするあるゆる物  
やデザイン、本、旅の風景やホテルの  
しつらえ、街角のイメージが、私の普  
遍意識のなかにどんどん堆積していく  
で、何かの拍子に、またたく間に新しいデ  
ザインという形をとつて現れる。そっ  
う」となんじやないかと思ひます。

そして、クリエーションするところには  
いつも、「私が新しいアバランチを  
もつとして、これを買うだろ?」と、  
自問するのです。何が今必要かといふ  
ことは、アーチケットという観点からで  
はない、むしろ、新しい美的欲求と  
いうところから出発するものです。だ  
から、「ここには私が個人的に欲しくな  
いものは存在しません」

確かに、カトリースさんと腰かけて  
いるソファからギャラリーを見渡せば、  
実際の住まいのインテリアのよう、  
クリエーションがすべて所を持った状態  
で配されている。そして、その美しく  
調べられた居心地のよい空間から腰を  
上げて、プライベートスペースへと案  
内していただけました。

# ノルマンディーの家



うでいる。「私自身が欲しいと思わないものは、ソリにはない」と、ゼラリーディのインスピレーションで描してくれたとおり、彼女のプライベートスペースもまた、自身のクリエーションで構成されている。ゼラリーと違うところといえば、いかにも1890年の建築という豪華なアパルトマンらしく、天井や壁に施された装飾やマントルピースがエレガントな柔らかさを醸しだしている点。そして、「トータル・ラックではなく、ちょっとしたサブライズを添えたくない」と、ブランドのシリーズ以外の調度がアクセント的に配されている。絶妙な約調で、2つのサロン、ダイニング、キッチン、寝室とバスルームがそれぞれ3つ。そこにカラリースさん夫妻は、3人の息子のうち、末っ子のティーンエイジャー。この3人が暮らしている。それにして、「本当にここで実際に生活しているのですから」と思わず口に漏れてしまうほど、隔々まで空虚に漏えられている。

「もちろん、撮影を意識して少しは気を使っているけれど、ふだんもこれとほとんど変わらない状態よ」

では、そもそも人を招く機会も多いのかと思えば、そうではないといふ。「招くのは、本当に親しい友人だけで、社交はあまりしないほう。ライフスタイルは、できるだけ真摯でありたい」と思っています。誠摯であることもどこに必要だし、熟考する時間も大事。だから、インテリアも厳選して、本当に必要なものだけを残さたいの」

なるほど、ヨーロッパのZENNSTYLEDLの潮流を作ったアトリエ・スケンナではのスタイルが、プライベートな面でも貫かれている。

オスマニアンスタイルの  
パリのアパートマン  
ミニマリストのエレガンス

厳選したものに囲まれて  
自分らしく暮らす

ギャラリーを出て、改装を終えたアパートマンへと向かった。ほんの5分ほどで、19世紀後半のオスマニアンスタイルの立派な建物が遠なる、ラバティ通りに行き着く。サンジェルマン地区でも、とりわけ裕福な通りのアパートマンが集まっているその一角、大きな鉄門扉を入って、クラシカルなエレベーターで5階へ上がり、これまた立派な両開きの木製扉の先がガトリー。さんの住まいだ。エントランスの奥に、柔らかな光あふれるサロンが広がる。

深い光が射し込む  
モノトーンのサロン

アパートマン本来の装飾を生かしつつ  
自身のブランドで構成されたサロン。  
トーカルックをあえてくずす  
「サブライズ」として  
ファミリーに似せる一人掛けソファを  
モノトーンの織物のコットンサテンで  
張り直して。アクセントしている。  
卓上には、ペロションさんの作品が  
置かれ、パルカル・ミヌル  
のブーケが取り出されている(写真下)。



オブジェの色合いにも  
統一感のあるインテリア

①写真是、ダイニング。  
机脚のランプシェードには、サロンのソファと同じ布が使われ、アパートマン全室の統一感がある。

②サロン奥の、やはりモノトーンの脚は  
友人アーティスト、フララ・アルナルさんのエッティング。

Paris appartement  
Catherine Memmi

んにとつても慣れ親しんだイメージだ。

その格別の思いのある土地に、彼女は常に家を構えている。最初は、少し内陸に入った場所にあるファームを改装して、ついで、パリジャンたちの高級避暑地として有名なトルーピルとオンフルールの中間に位置する家。そして、196年の冬からは、トルーピルの町にはほど近い海岸線にたたずむこの家。

「フランスの雑誌からも愛人になりエストがあつたけれど、この家をメディアに紹介するのはこれが初めてよ」アンクロ・ノルマンスタイルと呼ばれるこの地方の伝統建築の持ち味を尊重しつつ、内部の間取りを大幅に変更し、壁も床も天井の色も一新するという大改修は、すでに10年余りたち。ようやく完成に近づいたところだ。

「この家は、ニューヨーカーの別荘地、ハントンのイメージでいると思つた。ニューヨークとハントンは跡か、パリとトルーピルは跡か。その距離感が似ているわ」

1階は、サロンとダイニングとキッチン、2階には、3つの寝室と書斎があり、さらに3階にも3寝室と、全部で6つの寝室があるという間取りは、息子たちとその家族や友人たちと一緒に過ごすことを想定してのもの。さらには地下には、遊戯室とサウナが設けられている。部屋をめぐりながら、「アーチitectのように作りたかった」ともカトリースさんは言つた。つまり、各部屋のリネン類をそろえることによつて、家全体として統一感のあるインテリアになるよう注意している。

テーマカラーは白とグレー。ただし、グレーの色はひととおりではなくて、1階はライドグレー、2階はブルーグ

## 家族が集う家の大切な場所 ダイニングルーム

もともとは障壁を設けるようなマホガニー色をしていたという壁や床をすっかり一新したダイニングルーム。家具はすべてが彼女のブランドのもの。部屋やは多バローションさんの作品でこの家のため特別にあつらえている。白が基調の空間のアクセントのように右側に置かれたオブジェはナイジェリアのブリティッシュアートで「ようこそ」の意味合いかあるのだとか。



## 機能性と美意識が 共存するキッチン

ダイニングの隣の上の  
スライド式の扉を開ければ  
アメリカンキッチンになる工夫が。  
キッチンの引き出しや棚には  
正方形のメタルを敷き下ろして使い  
モダンな宿泊感を演出している。  
下の写真は、廊下の奥にと  
こまかにちれてくれたコーヒー。  
いかにもこの家の雰囲気をふきわしい  
プレゼントーションだ。



窓の外に広がる海の色が  
インテリアにも感じられる  
ノルマンディーの家

家族との時間を楽しむ  
パリから2時間の「週末の家」

両家の家系にカトリーヌさんは生まれた。祖父は自身のギャラリーをもつプロの画家であり、父親も本業に劣らない情熱を絶に注いだという。彼女がしばしば題材にしたのは、ファミリーのホームグラウンドであるノルマンディーの海岸。ブルーからグレー、ときにシルバーへと微妙に変化する語調は、パリ生まれ、パリ育ちであるカトリーヌさ



Normandie maison  
Catherine Memmi





### コーナーごとに配慮したグレーの色合い

左上は1階のサロン。右ページの写真がその正面に広がるコーナーで、ソフトな光がライトグレーの壁に映える。右は、クラシカルな洗面台が美しい主寝室のバスルーム。

右は、息子夫婦のための寝室に隣接したバスルームで、バスケットもドレー。

左は主寝室のゲストルーム。

シャープでモダンな天蓋つきベッドもやはりカトリースさんのデザイン。

レ、3階は穏やかなグレーと微妙に差んである。

この「源木の家」でのアレンジには、みんなよく覗れるせいか、ちょっとばかりお寝坊になるという。ゆっくりと朝食をとったのち、隣町ドービルまで時間をかけて散歩を歩き、老生の庭のテーブルでランチ。そのあとでは読書というのがカトリースさんのことでの過ごし方だ。夏ならば、美仏海岸を一望する美しい砂浜のデッキチャニアが、冬にはサロンの大きな暖炉の前が、読書スペースになる。

「インテリアコーディネートでも、ハーモニーを第一に考えるけれど、生き方そのものも調和的でありたいと思つてきました。旅したり、自然のなかを歩くことなどいうては欠かせないし、家族がそばにいることも大事にして、ときにひとりっきりの時間があり、友人の時間があり……」

子供が小さかったときには、確かにお時間のやりくりが簡単ではなくて、もう少し彼らと一緒にいるようにはすればよかつたのかなと學びけれども、こう感じた母親は私ひとりではないでしょ

う。だから今は、孫との時間を楽しむようになっているのよ」

そん。カトリースさんは若いおばちゃん。2階の一室にはベビーベッドが置かれ、庭にはクマの標榜があるティッシュエアが控えていて、スタイルシックな家のささやかなサブライズになっている。

このようなインテリアに囲まれて育つと、いついたいどんなセンスの持ち主に成長するのだろうという。こちらの間に、カトリースさんは、静かに微笑んでから、言葉をつづけた。

「男じく住まうということは、日常の頼みなことだけに終始するのではなくて、人生をこころ離れては眺めることがあります。物語を語ることにはつながるのではないかと思います。物語するとでも言えるかしら」

祖父や父のように絵を描くこと、あるいは、同じくノルマンディーを愛した大好きな作家、フランソワーズ・サガンやマルグリット・デュラスのように物語を語く日がいつかかるかも知れない。彼女はいう。それは學ぶ、クリエーターという彼女の表現手段の愛護として、自然の流れなのだろうと思えた。

### 伝統的な建築ならではのディテールを生かして

19世紀終わりに建てられたというこの家の

チャームポイントともいえるディテール。

主寝室の浴室には、「牛の頭」と呼ばれる小窓がありダイニングでは、窓の下や机に本棚が設されている。



# Normandie maison

